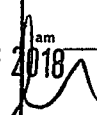


(1) Empfänger			(2) Eingangsvermerke			Lieferschein		
Getrag S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			211253			Vorgangsnummer 332244 (4) Versanddatum 13.07.2018		
(5) Lieferant und Absender						(6) Fracht		
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithheimer Straße 22 86477 Adelsried			frei ☐ unfrei ☐			Waggon ☐ Spediteur ☐		
			€			Frachtgut ☐ fremd Fahrz ☐		
						Eilgut ☐ eigen Fahrz ☐		
						Express ☐		
						Post ☐		
(8) Rechnung-Nr			(9) vom					
Rechnungsnummer								
(10) Ihr Zeichen	(11) Bestellnummer	(15) Zusatz des Bestellers	(12) unsere Abteilung	(13) Hausruf	(14) unsere Auftrags-Nr.			
412	550003978601				2085542			
(19) Versandart	frel (20) unfrei	(21) Verpackungsart	(22) Versandzeichen	(23) brutto	Gesamtgewicht kg (24)		(24) netto	
Lkw			15058SK	3.433,376	3.141,38			
Versandanschrift						(26) Abladestelle		
Getrag S.p.A Svevatrans Srl						Via dei Geranei, 21, 70026 Modugno (Bari)		
						14248		
(27) Pos	Sachnummer	Bezeichnung der Lieferung/Listung Verpackungseinzelheiten	(30) Menge	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke			
	2516129880	2516129880 OUTPUT SHAFT 2 PRE TURNE 2516129880"C" Charge: K-285126 1	1.792	Stück	Menge (Ist)	+ / -	Vermerke	
	FLC Magnum TBA- PN4-203	FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470	4	Stück				
	GETRAG-DECKEL	TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM	4	Stück				
	Lieferbedingung	DDP -						
	4 x 448 Stück	/Reclamation 2*98854-the parts are 100%checked						
						KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1792 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 17/7/18 Firma:		
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung	(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger	(46) Rechnungsprüfung		
Datum								
Name/								

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45008581 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)												
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Strasse 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI												
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer												
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 13.07.2018																
5 Beiliegende Dokumente Lieferschein 332238 - 332247																
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 18 20	8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742	9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile; Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590	11 Bruttogewicht in kg 23963,00 23963,00	12 Umfang in m³								
CMR				19 Zu zahlen vom: Fracht Ermäßigung - Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges + Zu zahlende Gesamtsumme		<table><tr><td>Absender</td><td colspan="2">Währung</td><td>Empfänger</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>			Absender	Währung		Empfänger				
									Absender	Währung		Empfänger				
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)																
14 Rückerstattung				20 Besondere Vereinbarungen KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc 70026 Modugno (BA) 24 Gut empfangen												
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei																
21 Ausgefertigt in Prievidza am 13.07.2018																
22 GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza Unterschrift des Absenders:  SK2020466734 (45)				23 MATYO, s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 100-36 346 730 Unterschrift und Stempel des Frachtführers:  100-36 346 730												
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen von bis km				24 17 LUG 2018 am "Ricevuto con riserva di verificare su qualità e quantità" Unterschrift und Stempel des Empfängers: 												
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfsgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs																
27 Kfz PD375EM PD028YG Anhänger				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift												
Benutzte Genehmigung Nr.				☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT												